

Uživatelská příručka  
**HAMMER 4**

Verze: 201912

**BEZPEČNOST**

Pozorně si přečtete tuto příručku. Nedodržování pokynů může být nebezpečné nebo nelegální. Na základě verze SW, operátora, SIM karty nebo země, se mohou ilustrace a popis některých funkcí lišit. V takovém případě postupujte dle reálné situace.

***–NERISKUJTE–***

Všechna bezdrátová zařízení mohou způsobovat rušení, které ovlivňují chod jiných zařízení.

***–BEZPEČNOST ZA VOLANTEM–***

Nepoužívejte toto zařízení během řízení jakéhokoliv vozidla.

***–ZAKÁZANÉ MÍSTA–***

Nezapínejte přístroj v místech, kde je používání elektronických zařízení zakázáno a pokud by to mohlo vést k interferencím nebo jiným rizikům.

***–KVALIFIKOVANÉ SERVISNÍ STŘEDISKO–***

Tento přístroj může být opravován pouze kvalifikovaným personálem myPhone nebo v autorizovaném servisním středisku. Opravou zařízení neoprávněnou nebo nekvalifikovanou servisní firmou by mohlo dojít k poškození zařízení a bude zrušena platnost záruky.

***–ČERPACÍ STANICE–***

Vypněte přístroj při tankování paliva na čerpací stanici. Nepoužívejte jej v blízkosti chemikálií.

***–BATERIE A PŘÍSLUŠENSTVÍ–***

Nevystavujte baterii velmi nízkým ani velmi vysokým teplotám (pod 0°C nebo nad 40°C). Extrémní teploty mohou ovlivnit kapacitu a životnost baterie. Vyhněte se kontaktu akumulátoru s tekutinami a kovovými předměty. Takový kontakt může vést k částečnému nebo úplnému poškození baterie. Používejte pouze akumulátor v souladu se zamýšleným použitím. Neničte, nepoškozujte a neházejte baterii do ohně - to může být nebezpečné a vést k explozi. Použitá nebo poškozená baterie by měla být uložena ve speciálním kontejneru.

Přetížení baterie může vést k jejímu poškození. Proto by baterie neměla být nabíjena nepřetržitě po dobu delší než 1 den. Je-li použit nesprávný typ baterie, může dojít k výbuchu. Neotvírejte baterii. Baterie by měla být zlikvidována v souladu s pokyny. Nepoužívaný adaptér by měl být odpojen ze zásuvky.

Kdykoliv je kabel adaptéru poškozen, neměl by být opraven, použijte nový adaptér. Používejte pouze originální příslušenství myPhone.

#### ***-DĚTI A FYZICKY NEBO MENTÁLNĚ POSTIŽENÉ OSOBY-***

Přístroj by neměl být používán osobami (včetně dětí) s fyzickým nebo mentálním omezením, stejně jako osobami bez předchozích zkušeností s provozem elektronických zařízení. Takovéto osoby mohou používat přístroj pouze pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost.

#### ***-VODA A OSTATNÍ TEKUTINY-***

Zařízení disponuje stupněm krytí IP68. To znamená že, pokud jsou všechny gumové krytky důkladně zavřené, je zařízení chráněno proti vniknutí prachu a potopení do vody. Pokud je to možné, chraňte zařízení před vodou a dalšími kapalinami. Voda a ostatní kapaliny nemají pozitivní vliv na elektronické součásti telefonu. Pokud je vlhký, otřete jej a co nejdříve ho vysušte.

#### ***-NOUZOVÉ VOLÁNÍ-***

Zařízení disponuje stupněm krytí IP68. To znamená že, pokud jsou všechny gumové krytky důkladně zavřené, je zařízení chráněno proti vniknutí prachu a potopení do vody. Pokud je to možné, chraňte zařízení před vodou a dalšími kapalinami. Voda a ostatní kapaliny nemají pozitivní vliv na elektronické součásti telefonu. Pokud je vlhký, otřete jej a co nejdříve ho vysušte.

#### ***-ZRAK-***



Aby nedošlo k poškození zraku, nedívejte se přímo do aktivní LED diody. Paprsek světla může vést k trvalému poškození zraku!

#### ***-SLUCH-***



Aby nedošlo k poškození sluchu, nepoužívejte přístroj s vysokou úrovní hlasitosti po delší dobu a nedávejte telefon přímo do ucha.

## Obsah

Obsah.....	48
Obsah balení .....	49
Technické specifikace .....	49
Telefon, tlačítka a jejich funkce.....	49
Vložení SIM karet, pam. karty a baterie.....	51
Nabíjení .....	51
Zvukové profily .....	52
Uzamčení a odemknutí klávesnice .....	52
Volání.....	52
Přijetí hovoru.....	52
Textové zprávy.....	52
Vytvoření a odeslání zprávy .....	52
Zobrazení zpráv.....	52
Kontakty .....	52
Hledání kontaktu .....	52
Mazání kontaktů.....	53
Změna jazyku.....	53
Tovární nastavení .....	53
Svítilna .....	53
Ikony telefonu.....	53
Odstraňování problémů .....	54
Baterie a její použití v mobilním telefonu.....	54
Údržba zařízení .....	55
Bezpečnostní informace .....	55
Bezpečnost na silnicích.....	55
Bezpečí.....	56
Správná likvidace zařízení.....	56
Správná likvidace baterie.....	57

**Obsah balení**

- telefon Hammer 4
- baterie
- nabíječka (adaptér + USB kabel)
- nástroj na otevření krytu baterie
- uživatelská příručka

*Pokud cokoli z balení chybí, nebo je poškozeno, kontaktujte prosím vašeho prodejce.*

**Technické specifikace**

Dva sloty na SIM karty, režim hands-free, svítlna, 2 Mpx fotoaparát, FM rádio

Displej: 2,8", 240x320 px

Kapacita baterie: 2000 mAh

Rozměry: 146 x 66 x 18 mm

Váha: 173 g

Podpora pam. karet: až do 32GB

Vstupní parametry nabíječky: 100-240 V- 0,2 A, 50/60 Hz

Výstupní parametry nabíječky: 5.0 V  $\equiv$  1 A

**Doplňující technické informace**

Telefon dokáže uložit až 500 kontaktů a 200 zpráv. Pro použití fotoaparátu, nebo vlastních vyzvánění je doporučeno vložit pam. kartu.

**Telefon, tlačítka a jejich funkce**

1	Reproduktor	Reproduktor pro telefonování.
2	Fotoaparát	Objektiv fotoaparátu.
3	HF konektor (pod gumovou krytkou)	3,5mm konektor pro připojení sluchátek a handsfree.
4	LED	LED dioda používaná jako svítlna.
5	Zapnutí svítlny	Stisknutím tlačítka na 2 sekundy se zapne nebo vypne svítlna.

6	Tlačítka hlasitosti	Umožňují regulovat hlasitost.
7	Displej	LCD displej.
8	Tlačítka Nahoru / Dolů / Doleva / Doprava / OK	Tlačítka umožňují v hlavní nabídce navigovat. Na hlavní obrazovce se po stisku zobrazí následující Nahoru - Audio přehrávač, Dolů - fotoaparát, Doprava - Budík, Doleva - Kalendář. Tlačítko OK umožňuje vstup do menu a potvrzuje funkce zobrazené na displeji.
9	Šrouby	Chrání kryt baterie před uvolněním.
10	<Menu> tlačítko	Stisknutím tlačítka na hlavní stránce otevřete Kontakty.
11	Tlačítko <Kontakty>	Stisknutím tlačítka na hlavní stránce otevřete Kontakty.
12	<Zelené tlačítko>	Při příchozím hovoru stiskněte pro příjem hovoru.
13	<Červené tlačítko>	Vypnutý telefon: Dlouhým stiskem se zapne telefon. Zapnutý telefon: Dlouhým stiskem se vypne telefon. V menu: stiskněte pro návrat na úvodní obrazovku nebo pro odmítnutí hovoru.
14	Klávesnice	Alfanumerická klávesnice.
15	Reproduktor	Reproduktor pro hlasitý odposlech a vyzvánění.
16	Mikrofon	Nezakrývejte mikrofon během hovoru.

17	microUSB konektor (pod gumovou krytkou)	Po připojení nabíječky se telefon nabíjí. Po připojení k počítači, můžete přenášet data (fotografie, videa, hudbu).
18	Tlačítko <*>	Při psaní SMS zobrazí nabídku symbolů. Během přehrávání multimédií snižuje hlasitost.
19	Tlačítko <#>	Režim psaní textu: Mění způsob vkládání znaků. Během přehrávání multimédií zvyšuje hlasitost.

### Zapnutí a vypnutí telefonu

Telefon lze zapnout a vypnout podržením tlačítko <Červené tlačítko>. Pokud máte aktivní PIN na SIM kartě, musíte ho po zapnutí telefonu zadat a potvrdit tlačítkem <Menu>.

### Vložení SIM karet, pam. karty a baterie

Je-li telefon zapnutý, vypněte jej. Odšroubujte šrouby zajišťující kryt prostoru baterie a vyjměte jej. Vložte SIM kartu nebo SIM karty do příslušných slotů tak, aby se kontakty karet dotýkaly kontaktů v telefonu. Pro vložení pam. karty jemně odsuňte kryt slotu. Vložte microSD kartu tak, aby se kontakty karty dotýkaly kontaktů v telefonu.

Zavřete kryt slotu a zavřete ho opačným směrem, než jste ho otevírali. Vložte baterii tak, aby se zlaté kontakty dotýkaly třech kontaktů v telefonu. Ujistěte se, že kryt a guma nejsou poškozeny. Přiložte kryt na baterii a utáhněte upevňovací šrouby.

### Nabíjení

Připojte microUSB nabíječku do nabíjecího konektoru telefonu. Poté připojte nabíječku do sítě.

***\*Upozornění:** Nesprávné zastrčení nabíječky do konektoru může způsobit vážné poškození telefonu. Na mechanické poškození uživatelem se nevztahuje záruka.*

Během nabíjení se zobrazí v pravém horním rohu ikona baterie. Po nabití odpojte nabíječku.

### Zvukové profily

Zvukový profil změníte v: **[Menu]** > **[Profily]**. Zvolte příslušný profil a aktivujte ho stisknutím **[Volby]** > **[Aktivovat]**.

### Uzamčení a odemknutí klávesnice

Chcete-li zamknout klávesnici, stiskněte **[Menu]** a **<\*>**. Chcete-li odemknout klávesnici, stiskněte **[Odblok]** a **<\*>**.

### Volání

Na úvodní obrazovce zadejte číslo pomocí numerické klávesnice. Poté stisknutím zeleného tlačítka hovor uskutečnite. Pokud je telefon zamčený, odemkněte ho a zvolte kontakt v **[Telefonní seznam]**. Stisknutím zeleného tlačítka uskutečnite hovor. Stisknutím červeného tlačítka hovor ukončíte.

### Přijetí hovoru

Stisknutím **<Zeleného tlačítka>** nebo **[Přijmout]** přijmete příchozí hovor. Stisknutím červeného tlačítka hovor ukončíte.

### Textové zprávy

#### Vytvoření a odeslání zprávy

Vstupte do: **[Menu]** > **[Zprávy]** > **[Napsat zprávu]**. Tlačítkem **<#>** změníte metodu zadávání. Speciální znaky vložíte pomocí tlačítka **<\*>**. Mezery mezi slovy se dělají pomocí tlačítka nula **<0>**. Až dokončíte zprávu, stiskněte **[Volby]** a zvolte možnost **[Odeslat]** a zvolte SIM kartu, ze které chcete zprávu odeslat.

#### Zobrazení zpráv

Vstupte do: **[Menu]** > **[Zprávy]** > **[Doručené]**.

### Kontakty

#### Přidání nového kontaktu

Vstupte do: **[Menu]** > **[Telefonní seznam]** > **[Přidat kontakt]**. Zайдete detaily kontaktu. Poté stiskněte **<Volby>** > **<Uložit>**.

#### Hledání kontaktu

Vstupte do: **[Menu]** > **[Telefonní seznam]**. Zadejte písmeno a zobrazí se seznam kontaktů. Tlačítka **<Nahoru>** a **<Dolů>** vyberete daný kontakt.

### Mazání kontaktů

Pro smazání jednotlivého kontaktu vstupte do: **[Menu]** > **[Telefonní seznam]** > vyhledejte kontakt, jenž chcete smazat > **[Volby]** > **[Smazat]** a potvrďte.

### Změna jazyku

Pokud máte telefon v jazyce, kterému nerozumíte, následujícím postupem jazyk změníte: **[Menu]** > <dolů> > <OK> > <dolů> > <OK> > <dolů> > <dolů> > <OK>. Zde zvolte jazyk, který ovládáte.

### Tovární nastavení

Pro obnovení továrního nastavení vstupte do **[Nastavení]** > **[Obnovení nastavení]** a zadejte kód přístroje **1122**.

### Svítilna

Chcete-li zapnout a vypnout svítilnu, stiskněte a držte tlačítko pro zapnutí a vypnutí svítilny.

### Ikony telefonu

	Signál GSM sítě
	Bluetooth zapnuto
	Aktivovaný hlavní profil
	Režim Ticho zapnuto

	Zmeškaný hovor
	Úroveň baterie
	Nepřečtená zpráva
	Zapojené sluchátka
	Připojení počítače



**Odstraňování problémů**

Problém/Zpráva	Možné řešení
Vložte SIM kartu.	Ujistěte se, že je SIM karta správně vložena.
Zadejte PIN	Pokud je SIM karta opatřena PIN kódem, musíte ho zadat a potvrdit tlačítkem <OK>.
Chyba sítě	V oblastech s nedostatečným signálem nemusí být volání a přijímání hovorů možné. Přemístěte se na jiné místo a zkuste to znovu.
Špatná kvalita zvuku	Ujistěte se, že není mikrofon nebo reproduktor něčím překrytý.
Nikdo se mi nemůže dovolat	Telefon musí být v dosahu GSM sítě.
Neslyším volaného / Volaný neslyší mě	Mikrofon musí být v blízkosti úst. Zkontrolujte, zda není mikrofon něčím překrytý. Pokud používáte handsfree, zkontrolujte zda je správně zapojené. Zkontrolujte, zda není reproduktor něčím překrytý.
Nelze navázat spojení	Zkontrolujte, zda je zadané číslo správné. Zkontrolujte, zda je číslo v [Telefonní seznam] správně uložené.

**Baterie a její použití v mobilním telefonu**

Baterie použitá v tomto telefonu může být nabíjena pouze přiloženým nebo výrobcem schváleným adaptérem k nabíjení. Pokud telefon zobrazuje nízký stav baterie, prosím nabijte baterii. Abyste dosáhli u baterie maximální životnosti, doporučuje se nabíjet až úplně vybitou baterii.

- Pokud je baterie nabitá, odpojte nabíjecí adaptér od telefonu. Zbytečné přebíjení baterie zkracuje její životnost.

- Teplota baterie má vliv na její nabití a kapacitu. Jestliže teplota baterie je vyšší než 40°C, baterie nepůjde nabít. Příliš chladnou nebo zahřátou baterii ochlaďte nebo zahřejte na pokojovou teplotu před nabíjením.
- Přiloženou baterii využívejte pouze k tomu k čemu je baterie předurčena. Baterii skladujte mimo dosah silného magnetického pole, snižuje kapacitu a životnost baterie.
- Nikdy nepoužívejte poškozené baterie.

Životnost baterie může být snížena, pokud baterii vystavujete velmi nízkým nebo vysokým teplotám. Způsobuje to problémy v užívání telefonu i v případě, že baterie je úplně nabitá. Nikdy nevhazujte baterii do ohně! Nevyhazujte použité baterie do komunálního odpadu - baterie je nutno odnést do sběrného místa elektro-odpadu.

### Údržba zařízení

Přístroj a jeho příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí.

• Nevystavujte telefon velmi vysokým teplotám.

• Nepokoušejte se přístroj rozebrat. Neodborný zásah do přístroje může vést k jeho poškození nebo zničení.

• K čištění používejte pouze suchý hadřík. Nepoužívejte jakékoliv kyselé nebo leptavé látky.

• Používejte pouze originální příslušenství. Porušení tohoto pravidla může vést ke ztrátě záruky.

• Obal tohoto zařízení může být recyklován v souladu s předpisy.

### Bezpečnostní informace

Než začnete používat telefon, obeznamte se s právními předpisy týkající se bezpečnosti a používání mobilních telefonů.

### Bezpečnost na silnicích

Kromě nouzových situací, by měl být telefon používán pouze s náhlavní soupravou nebo hlasitým odposlechem, což zajišťuje bezpečnost a neomezuje schopnost řídit motorové vozidlo. Pokud potřebujete telefonovat za jízdy bez dodržení předchozích podmínek, zastavte vozidlo.

Dodržujte právní předpisy týkající se používání mobilních telefonů během jízdy. Některé elektronické součástky mohou být ovlivněny vinami vyzařovanými telefonem. Je proto vhodné použít vnější anténu.

### Bezpečí

Obeznamte se s místními předpisy pro používání mobilních telefonů. Vypněte telefon v místech, kde je jeho používání zakázáno nebo může způsobit rušení a nebezpečí. Zařízení může rušit ostatní přístroje, které vysílají rádiové vlny (např. kardiostimulátor). V případě pochybností to konzultujte s lékařem.

**Upozornění:** *V místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu (např. čerpací stanice, chemičky, apod.) je vhodné telefon vypnout. Přečtěte si podrobné pokyny pro používání GSM zařízení v těchto místech.*

Upozornění	Prohlášení
Výrobce nezodpovídá za následky způsobené nesprávným používáním zařízení nebo nedodržením výše uvedených doporučení.	Verze softwaru může být aktualizována bez předchozího upozornění.

### Správná likvidace zařízení



Toto zařízení je označeno shodně s nařízením Evropské unie číslo 2012/19/EC o likvidaci elektroodpadu (odpadní elektrické a elektronické zařízení - WEEE) a je označeno symbolem přeškrtnutého odpadkového koše. Symbol přeškrtnutého kontejneru znamená, že na území Evropské unie musí být výrobek po ukončení jeho životnosti uložen do odděleného sběru. To se netýká pouze vašeho přístroje, ale i každého příslušenství označeného tímto symbolem. Nevyhazujte tyto výrobky do netříděného komunálního odpadu.

### Správná likvidace baterie



V souladu se směrnicí UE 2006/66/EC ve znění směrnice 2013/56/UE o likvidaci baterie je tento výrobek označen symbolem přeškrtnutého koše. Tento symbol znamená, že baterie používané v zařízení by neměly být likvidovány s domovním odpadem, ale v souladu se směrnicí a místními předpisy. Nevyhazujte baterie do netříděného komunálního odpadu. Uživatelé baterie by měli využívat dostupných míst pro příjem takových prvků, které zajišťují návrat, recyklaci a likvidaci. V EU platí zvláštní postupy sběru a recyklace. Chcete-li se dozvědět více o stávajících postupech recyklace baterií, kontaktujte obecní úřady, instituce, které nakládají s odpady, nebo skládky.